

Dodatek č. 1

Dílčí smlouva na Projekt AKTIVNÍ MĚSTO PRAHA – DOLNÍ MĚCHOLUPY

VOLNOČASOVÁ AKTIVITA DĚTÍ VE ŠKOLNÍM ROCE 2025/26

Uzavřená na základě a v souladu s Rámcovou smlouvou o poskytování služeb uzavřenou dne 09.07.2025 (dále jen „Smlouva“).

Městská část Praha – Dolní Měcholupy

se sídlem: Dolnoměcholupská 168/37, 111 01 Praha – Dolní Měcholupy
zastoupená: Mgr. A. Jiří Jindřich, starosta městské části
IČO: 00231347
DIČ: CZ00231347
bankovní spojení: 2111281318/2700
ID DS: i82bw8s
(dále jen „Objednatel“ nebo „MČ Praha – Dolní Měcholupy“)

a

Up Česká republika s.r.o.

se sídlem: Zelený pruh 1560/99, 140 00 Praha 4
zastoupená: Jérôme Pelus, jednatel společnosti
IČO: 62913671
DIČ: CZ62913671
zapsaná: v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 35300
bankovní spojení: Česká spořitelna, a. s., Praha
číslo účtu: 59942/0800
(dále jen „Dodavatel“ nebo „Up ČR“)

Objednatel a Dodavatel/Up ČR jsou též označováni společně jako „**smluvní strany**“. Pojmy uvedené v této Dílčí smlouvě velkým počátečním písmenem a nedefinované v této Dílčí smlouvě mají stejný význam, jako ve Smlouvě. Jestliže tato Dílčí smlouva nestanoví jinak, použijí se na právní vztah smluvních stran ustanovení Smlouvy.

Článek I. Projekt a Alokovaná částka

1. Předmětem této Dílčí smlouvy je úprava detailů spolupráce smluvních stran na následujícím Projektu:

Název Projektu:	Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy - volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26
Doba trvání Projektu	od 15.08.2025 do 28.02.2026
Alokovaná částka na Projekt	90.000,- Kč (slovy: devadesát tisíc korun českých)
Popis Projektu	Finanční podpora dlouhodobých volnočasových a zájmových aktivit pro děti a mládež ve školním roce 2025/26 formou organizované činnosti (kroužky, mimoškolní činnost). Pomocí finančního příspěvku Projekt pomáhá řešit zhoršenou finanční dostupnost zájmového a neformálního vzdělávání, získávání a prohlubování sportovních dovedností u dětí a mládeže ve věku 0-15 let. Poskytovatelé Aktivit (pořadatelé) jsou povinni zajistit vyhovující podmínky pro aktivity dětí, které vyplývají ze zákona č. 258/2000 Sb. o ochraně veřejného zdraví a na něj navazující vyhlášky ministerstva zdravotnictví č. 106/2001 Sb.

2. Nedílnou součástí této Dílčí smlouvy je Harmonogram Projektu přiložený níže (dále jen „**Harmonogram**“), dále přílohy č. 1 (Pravidla čerpání programu Aktivní město – Žadatelé/Příjemci), č. 2 (Pravidla akceptace programu Aktivní město – Poskytovatelé) a č. 3 (Informace o zpracování osobních údajů).
3. Doba trvání Projektu je určena od 15.08.2025 do 28.02.2026. Změnu v trvání Projektu je oprávněn provést Objednatel pouze s písemným souhlasem Dodavatele.

Článek II. Příjemci a Příspěvek

1. V rámci Projektu má Objednatel zájem prostřednictvím softwarové aplikace spravované Dodavatelem rozdělit mezi jednotlivé Příjemce Příspěvky v maximální celkové částce 90.000,- Kč (slovy: devadesát tisíc korun českých) - dále také „**Alokovaná částka**“. Smluvní strany se dohodly, že Objednatel má právo jednostranně rozhodnout o navýšení Alokované částky. Jednostranné navýšení Alokované částky musí být schváleno příslušným orgánem MČ Praha-Dolní Měcholupy, starostou nebo pověřeným členem Rady MČ Praha-Dolní Měcholupy, pakliže jim tato pravomoc byla Radou MČ Praha-Dolní Měcholupy svěřena. Jednostranné navýšení Alokované částky musí Objednatel Dodavateli písemně oznámit. Uzavření dodatku k této Dílčí smlouvě se v uvedeném případě nevyžaduje.
2. Smluvní strany se rovněž dohodly, že Alokovaná částka nemusí být během doby trvání Projektu zcela dočerpána, tj. využita na pokrytí Příspěvků realizovaného Projektu. Objednatel má následně právo jednostranně rozhodnout o využití nedočerpané Alokované částky na další projekty realizované v programu Aktivní město. Objednatel je oprávněn rozhodnout i o nevyužití zbytku Alokované částky a jejím vrácení do rozpočtu Objednatele. Jednostranné využití nedočerpané části Alokované částky musí být schváleno příslušným orgánem Praha-Dolní Měcholupy, starostou nebo pověřeným členem Rady MČ Praha-Dolní Měcholupy, pakliže jim tato pravomoc byla Radou MČ Praha-Dolní Měcholupy svěřena. Jednostranné využití nedočerpané části Alokované částky musí Objednatel Dodavateli písemně oznámit. Uzavření dodatku k této Dílčí smlouvě se v uvedeném případě nevyžaduje. Tímto však nebude nijak dotčena platnost a účinnost Smlouvy.
3. **Alokovaná částka** 90.000,- Kč bude rozdělena formou jednorázových příspěvků (dále také „**Příspěvky**“) mezi žadatele, kteří splňují podmínky definované v rámci projektu (dále také „**Příjemci**“).
4. Příjemcem může být pouze osoba narozená v rozmezí od 15.08.2010 do 10.12.2025 zastoupená v Projektu do dosažení 18 let věku zákonným zástupcem nebo vykonavatelem rodičovské odpovědnosti (zejména poručník nebo opatrovník) splňující následující podmínky:
 1.
 - státní občan České republiky, nebo;
 - cizinec, který pobývá na území České republiky v rámci trvalého pobytu anebo na základě dlouhodobého víza nebo povolení k dlouhodobému pobytu, nebo;
 - občan jiných členských států Evropské unie, občan států, které jsou vázány mezinárodní smlouvou sjednanou s Evropským společenstvím, a občan států, které jsou vázány smlouvou o Evropském hospodářském prostoru, který pobývá na území České republiky v rámci trvalého pobytu nebo kterým byl vydán doklad o přechodném pobytu na území České republiky delším než 3 měsíce.
 2.
 - která má v době podání žádosti trvalý pobyt na území městské části Praha-Dolní Měcholupy.
 3.
 - která se v souladu s Harmonogramem Projektu od 01.09.2025 do 10.12.2025 prostřednictvím zákonného zástupce registruje do Projektu pomocí on-line softwarové aplikace Aktivní město a odešle žádost o přidělení Příspěvku.
5. Příjemce může Příspěvek čerpat po registraci / odeslání žádosti / schválení na základě **přidělení Příspěvku**, a to v období od 01.09.2025 do 10.12.2025 dle Harmonogramu Projektu.
6. Každý přidělený Příspěvek představuje rezervaci odpovídající částky vůči celkové Alokované částce. Příspěvky jsou přidělovány v pořadí, ve kterém Příjemci odesílají žádost, a to pouze do dosažení celkové Alokované částky.
7. V případě, kdy hodnota přidělených Příspěvků dosáhne celkovou Alokovanou částku, je následné přidělování Příspěvků pozastaveno. Příjem a schvalování dalších žádostí nadále probíhá ve specifickém režimu s tím, že schválené žádosti jsou vedeny „pod čarou“, opět v pořadí, ve kterém Příjemci odeslali žádost.
8. Příjemce musí přidělený Příspěvek využít (uplatnit u některého ze zapojených Poskytovatelů) ve lhůtě **do 60 dnů** od jeho přidělení. Po této lhůtě nevyužitý Příspěvek expiruje (dále jen „**Expirace Příspěvku**“).
9. Pokud Příjemce sezná, že přidělený Příspěvek nevyužije, může jej ještě před uplynutím lhůty Expirace Příspěvku ze své vůle vrátit.
10. Expirované nebo vrácené Příspěvky jsou průběžně redistribuovány a v odpovídajícím pořadí přidělovány dalším Příjemcům se schválenou žádostí pod čarou.
11. Podle stejného principu dojde k přidělení Příspěvků v případě, kdy se Objednatel rozhodne v průběhu Projektu navýšit hodnotu Alokované částky.
12. **Výše Příspěvku činí 1.000,- Kč** (slovy: jeden tisíc korun českých) pro 1 Příjemce a může být uplatnitelná vůči Poskytovateli registrovanému v Informačním systému Aktivní město (dále jen „IS AM“) na jednu nebo dvě vybrané Aktivitu, a to v jedné (1) transakci nebo ve dvou (2) samostatných transakcích ve výši 500,- Kč (slovy: pět set korun českých) za každou transakci.
13. Při realizaci Projektu jedná Dodavatel vůči Příjemcům jménem a na účet Objednatele. V ostatních případech jedná Dodavatel vlastním jménem a na vlastní účet.

Článek III. Aktivity a Poskytovatelé Aktivit

1. Oprávněný poskytovatel Aktivit, tj. pořadatel organizované Aktivit (dále také „Pořadatel“), se musí v termínu od 15.08.2025 do 10.12.2025 registrovat prostřednictvím on-line softwarové aplikace Aktivní město.
2. Aktivit, na něž MČ Praha-Dolní Měcholupy poskytuje Příjemcům Příspěvky v rámci Projektu, jsou vymezeny jako dlouhodobé (opakované) organizované poskytovatelem sportovních/volnočasových aktivit pro děti a mládež s následujícím zaměřením:
 - sportovní,
 - sportovně-pohybové,
 - kulturní (hudební, výtvarné, taneční, aj.),
 - obecně poznávací/vzdělávací,
 - přírodovědné,
 - technické,
 - rukodělné, řemeslnérealizované na území Hlavního města Prahy v termínu od 01.09.2025 do 30.06.2026.
(dále také „Aktivita“).
3. Příjemci mohou čerpat Příspěvky na Aktivit, které jsou organizované **Poskytovatelem volnočasových aktivit pro děti a mládež** nebo školským zařízením vymezeným dle zákona č. 561/2004 Sb. o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), ve znění pozdějších předpisů;

Článek IV. Další podmínky čerpání Příspěvků

1. Příspěvek lze čerpat nákupem Aktivit v max. hodnotě EBAM 1.000,- Kč, a to v jedné (1) transakci nebo ve dvou (2) samostatných transakcích v hodnotě EBAM 500 Kč. Pokud je Příspěvek uplatněn nákupem u Poskytovatele Aktivit a zároveň byla Příjemcem vyčerpána alespoň minimální / poměrná část Aktivit, Příspěvek se v případě storna Aktivit ze strany Příjemce nevrací a zůstává Poskytovateli Aktivit.
2. Dodavatel se zavazuje přijmout adekvátní opatření tak, aby nemohlo dojít k opakovanému čerpání jedním Příjemcem nad stanovený počet opakování Příspěvků či maximální výši Příspěvků.
3. Dodavatel se zavazuje přijmout adekvátní opatření tak, aby nemohlo dojít k čerpání osobou nesplňující podmínky pro Příjemce dle této Dílčí smlouvy či jinému zneužití Příspěvků. V případě neoprávněného čerpání Příspěvků, je Dodavatel povinen nahradit Objednateli vzniklou škodu v souhrnné výši takto vzniklé škody.

Článek V. Odměna Dodavatele

Smluvní strany se dohodly, že odměna Dodavatele za Projekt ve smyslu čl. VI. odst. 3 Smlouvy činí 8,5 % (slovy: osm celých pět desetin procent) + zákonem stanovené DPH z celkové realizované souhrnné hodnoty transakcí čerpaných z Alokované částky, tj. z Příspěvků uplatněných Příjemci u Poskytovatelů Aktivit. Pro vyloučení pochybností smluvní strany sjednávají, že odměna se počítá pouze ze skutečně realizovaných transakcí, přičemž objem těchto transakcí může být ve skutečnosti nižší než hodnota celé Alokované částky.

Článek VI. Další podmínky Dílčí smlouvy

1. V případě, že Dodavatel nebo Objednatel poruší tuto Dílčí smlouvu nebo Smlouvu podstatným způsobem a nezjedná nápravu takového stavu ani v dodatečně lhůtě 14 dnů od doručení písemné výzvy druhé smluvní strany ke splnění povinnosti, druhá smluvní strana má právo od Dílčí smlouvy odstoupit s okamžitou účinností ke dni doručení odstoupení druhé smluvní straně a s účinky do budoucna.
2. Odstoupení od Dílčí smlouvy nemá vliv na povinnost Dodavatele nebo Objednatele zaplatit smluvní pokutu v případě porušení Smlouvy nebo Dílčí smlouvy, ani nárok na náhradu škody vzniklé porušením této Smlouvy nebo Dílčí smlouvy.
3. Objednatel pověřuje níže uvedené osoby k účelu plnění Dílčí smlouvy a plnění závazků Objednatele dle čl. III, odst. 2 a 3 Smlouvy:

Jméno a příjmení:	Tel:	E-mail:

Změnu v tomto pověření lze provést jednostranným písemným oznámením Objednatele Dodavateli.

Článek VII. Závěrečná ustanovení

1. Tato Dílčí smlouva je uzavřena na dobu určitou, a to do 28.02.2026.
2. Tato Dílčí smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu zástupci obou smluvních stran.

3. Tato Dílčí smlouva je vyhotovena v jednom (1) stejnopise v elektronické podobě, a to elektronicky uznávanými podpisy ve smyslu § 6 odst. 2 zákona č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce. Tato Dílčí smlouva může být měněna nebo doplněna jen písemnými dodatky, které schválí a podepíší obě smluvní strany.
4. Smluvní strany prohlašují, že si tuto Dílčí smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, a na důkaz souhlasu připojují své podpisy.
5. Tato Dílčí smlouva může být měněna nebo doplněna jen písemnými dodatky, které schválí a podepíší obě smluvní strany.
6. Uzavření této Dílčí smlouvy bylo schváleno příslušnými orgány Objednatele, a to usnesením RMČ č. 86/1/25 ze dne 23.6.2025 a rovněž byly splněny veškeré ostatní zákonné náležitosti pro platnost tohoto právního jednání.

Seznam příloh:

- **Příloha č. 1:** Harmonogram Projektu
- **Příloha č. 2:** Pravidla čerpání příspěvků programu Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy - volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26
- **Příloha č. 3:** Pravidla akceptace příspěvků programu Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy - volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26

V Praze dne: (viz datum el.podpisu)

V Praze dne: (viz datum el.podpisu)

Objednatel
MČ Praha-Dolní Měcholupy

Dodavatel
Up Česká republika s.r.o.

.....
Mgr. A. Jiří Jindřich
starosta městské části

.....
Jérôme Pelus
jednatel

Harmonogram Projektů ***Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy - volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26**

Aktivita / plnění	Od	Do
Schválení konceptu: - na základě předloženého harmonogramu Projektů - rámcové podmínky Projektů - projektová dokumentace (pravidla registrace, uplatnění příspěvků, souhlas se zpracováním o.ú., grafika & komunikace)	16.06.2025	15.07.2025
Projednání a schválení Projektů příslušným orgánem Objednatele	do 15.07.2025	
Celková doba trvání Projektů	15.08.2025	28.02.2026
Realizace Aktivit Poskytovatelů ve prospěch Příjemců	01.09.2025	30.06.2026
Aktualizace dat stávajících Poskytovatelů Aktivit – subjekty zapojené do programu Aktivní město v předchozím období + navázání komunikace s novými Poskytovateli Aktivit preferovanými ze strany Objednatele	15.08.2025	01.09.2025
Registrace Poskytovatelů Aktivit / implementace dodaných dat o pořádaných Aktivitách / validace Poskytovatelů v IS AM ze strany Objednatele	15.08.2025	09.12.2025
Registrace Příjemců a podávání žádostí o příspěvek po předchozí validaci uživatele (Příjemce) ze strany Objednatele	01.09.2025	10.12.2025
Uplatnění příspěvků Příjemci	01.09.2025	10.12.2025
Validace čerpání, reporting, fakturace, proplácení za období: září 2025	01.10.2025	15.10.2025
Validace čerpání, reporting, fakturace, proplácení za období: říjen 2025	01.11.2025	15.11.2025
Validace čerpání, reporting, fakturace, proplácení za období: listopad 2025	01.12.2025	15.12.2025
Validace čerpání, reporting, fakturace, proplácení za období: prosinec 2025	11.12.2025	31.12.2025
Závěrečná validace (potvrzení) přijatých Příspěvků na straně Poskytovatele		do 15.12.2025
Dodání faktury Dodavatele za poslední účtovací období Objednateli		do 19.12.2025
Zpracování statistických výstupů z Projektů a dodání závěrečné zprávy o Projektu Dodavatelem		do 28.02.2026

* MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR mohou po vzájemné dohodě změnit trvání jednotlivých lhůt.

PRAVIDLA PŘÍSPĚVKŮ PROGRAMU AKTIVNÍ MĚSTO PRAHA-DOLNÍ MĚCHOLUPY volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26


**AKTIVNÍ
MĚSTO**

Podáním žádosti o příspěvek v rámci systému Aktivní město žadatel přijímá podmínky systému tak, jak jsou uvedeny dále.

Dárce se rozumí **Městská část Praha-Dolní Měcholupy**, se sídlem: Dolnoměcholupská 168/37, 111 01 Praha – Dolní Měcholupy, IČO: 00231347, DIČ: CZ00231347 (dále jen „**MČ Praha-Dolní Měcholupy**“). **■ Operátorem systému (administrátorem programu)** se rozumí **Up Česká republika s.r.o.**, se sídlem: Zelený pruh 1560/99, 140 00 Praha 4, IČO: 62913671, DIČ: CZ62913671, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka a. 35300 (dále jen „**Up ČR**“). **■ Projektem** se rozumí projekt „**Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy – volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26**“. **■ Příjemcem** se rozumí žadatel o příspěvek v rámci Projektu, který splňuje podmínky Projektu a jemuž MČ Praha-Dolní Měcholupy příspěvek poskytne. Za žadatele, tj. po splnění podmínek Projektu za Příjemce, jedná do dosažení 18 let věku žadatele jeho zákonný zástupce. **■ Pořadatelem** (poskytovatelem) aktivity se rozumí právnická nebo fyzická osoba (s příslušným oprávněním k poskytování vymezených služeb), v jehož provozovně/zřízení jsou poskytovány zboží/služby na základě realizovaných transakcí prostřednictvím EBAM. **■ Příspěvkem** se rozumí dar/plnění poskytnutý dárce žadateli za podmínek určených v těchto pravidlech. **■ Elektronické body Aktivní město** (dále jen „**EBAM**“) znamenají elektronický platební prostředek určený k úhradě služeb v oblasti volného času, vzdělávání, sportu, kultury, cestování, péče o veřejný prostor, případně v dalších oblastech definovaných MČ Praha-Dolní Měcholupy a určených pouze k úhradě omezených kategorií zboží nebo služeb.

Čl. I: Preambule

MČ Praha-Dolní Měcholupy pověřila Up ČR distribucí nepeněžních Příspěvků ve prospěch občanů MČ Praha-Dolní Měcholupy v rámci Projektu. Příspěvky jsou vypláceny prostřednictvím Informačního systému Aktivní město (IS AM), www.aktivnimesto.cz, vyvinutého pro potřeby tohoto programu operátorem systému Up ČR.

Čl. II: Příjemci a Aktivita

● Částka alokovaná MČ Praha-Dolní Měcholupy bude rozdělena formou jednorázových Příspěvků mezi žadatele splňující následující podmínky: **A) VĚK:** osoba narozená v rozmezí od 15.08.2010 do 10.12.2025 zastoupená v Projektu do dosažení 18 let věku zákonným zástupcem nebo vykonavatelem rodičovské odpovědnosti (zejména poručník nebo opatrovník). **B) STÁTNÍ PŘÍSLUŠNOST:** státní občan České republiky, nebo cizinec, který pobývá na území České republiky v rámci trvalého pobytu anebo na základě dlouhodobého víza nebo povolení k dlouhodobému pobytu, nebo občan jiných členských států Evropské unie, občan států, které jsou vázány mezinárodní smlouvou sjednanou s Evropským společenstvím, a občan států, které jsou vázány smlouvou o Evropském hospodářském prostoru, který pobývá na území České republiky v rámci trvalého pobytu nebo kterým byl vydán doklad o přechodném pobytu na území České republiky delším než 3 měsíce. **C) TRVALÝ POBYT:** v době podání žádosti musí mít žadatel trvalý pobyt na území městské části Praha-Dolní Měcholupy. **D) DALŠÍ PODMÍNKY:** žadatel se od **01.09.2025 do 10.12.2025** registruje do Projektu pomocí on-line softwarové aplikace Aktivní město www.aktivnimesto.cz a odešle žádost o přidělení Příspěvku. ● Pokud má rodina 2 a více dětí, vztahují se na každé dítě výše uvedené podmínky pro přiznání nároku na Příspěvek individuálně a je nutné, aby se každé dítě zaregistrovalo postupem uvedeným výše samostatně. ● Příjemce může Příspěvek čerpat po předchozí registraci ► odeslání žádosti ► schválení na základě přidělení Příspěvku, a to v období **od 01.09.2025 do 10.12.2025**. ● Každý přidělený Příspěvek představuje rezervaci odpovídající částky vůči celkové Alokované částce. Příspěvky jsou přidělovány v pořadí, ve kterém Příjemci odesílají žádost, a to pouze do dosažení celkové Alokované částky. V případě, kdy hodnota přidělených Příspěvků dosáhne celkové Alokované částky, je následné přidělování Příspěvků pozastaveno. Přijím a schvalování dalších žádostí nadále probíhá ve specifickém režimu s tím, že schválené žádosti jsou vedeny „pod čarou“, opět v pořadí, ve kterém Příjemci odeslali žádost. Na přidělení Příspěvku není právní nárok. MČ Praha-Dolní Měcholupy je oprávněna změnit výši Alokované částky v průběhu trvání Projektu. ● Příjemce musí přidělený Příspěvek využít (uplatnit u některého ze zapojených Poskytovatelů) **ve lhůtě do 60 dnů** od jeho přidělení. Po této lhůtě nevyužitý Příspěvek expiruje. Pokud Příjemce sezná, že přidělený Příspěvek nevyužije, může jej ještě před uplynutím lhůty expirace Příspěvku ze své vůle vrátit. Expirované nebo vrácené Příspěvky jsou průběžně redistribuovány a v odpovídajícím pořadí přidělovány dalším Příjemcům se schválenou žádostí pod čarou. Podle stejného principu dojde k přidělení Příspěvků v případě, kdy se Objednatel rozhodne v průběhu Projektu navýšit hodnotu Alokované částky. V případě předchozího přidělení Příspěvku Příjemci a jeho následné expirace již není možné znovu opakovat podání žádosti žadatelem o jeho opětovné přidělení v rámci Projektu, ve kterém k této skutečnosti došlo. ● Výše Příspěvku činí **1.000 Kč** (slovy: jeden tisíc korun českých) pro 1 Příjemce a může být uplatnitelná vůči pořadateli registrovanému v Informačním systému Aktivní město (dále jen „IS AM“) na jednu nebo dvě vybrané Aktivita, a to v jedné (1) transakci nebo ve dvou (2) samostatných transakcích ve výši 500,- Kč (slovy: pět set korun českých) za každou transakci. ● Aktivita, na něž MČ Praha-Dolní Měcholupy poskytuje Příjemcům Příspěvky v rámci Projektu, jsou vymezeny jako dlouhodobé (opakované), organizované poskytovatelem sportovních/volnočasových aktivit pro děti a mládež s následujícími zaměřeními: sportovní ► pohybové ► kulturní (hudební, výtvarné, taneční, aj.) ► obecně poznávací/vzdělávací ► přírodovědné ► technické ► rukodělné, řemeslné ► a zároveň realizované v termínu od 01.09.2025 do 30.06.2026 ► organizované poskytovatelem volnočasových aktivit pro děti a mládež nebo školským zařízením vymezeným dle zákona č. 561/2004 Sb. o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**školský zákon**“), na území Hlavního města Prahy (dále také „**Aktivita**“). ● Podmínkou pro čerpání (uplatnění) Příspěvku u konkrétního poskytovatele Aktivita (dále také „**Poskytovatel**“) je skutečnost, že je schválen MČ Praha-Dolní Měcholupy a registrován v IS AM. ● MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR jsou oprávněni změnit trvání jednotlivých lhůt.

Čl. III: Příspěvek a jejich čerpání

● Žadatel o Příspěvek na základě registrace obdrží na registrovanou emailovou adresu přístupové údaje pro správu svého on-line profilu/účtu. Vyplněním údajů v IS AM, resp. odesláním žádosti s již zpracovanými údaji dává žadatel MČ Praha-Dolní Měcholupy návrh na uzavření darovací smlouvy za dále uvedených podmínek, v níž MČ Praha-Dolní Měcholupy je dárce a Příjemce obdarovaným. ● Odesláním žádosti v IS AM žadatel potvrzuje seznámení se s Pravidly čerpání příspěvků programu Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy a **vyjadřuje s nimi souhlas**. ● Po validaci údajů žadatele a splnění podmínek pro přidělení Příspěvku ze strany MČ Praha-Dolní Měcholupy uloží Up ČR každému Příjemci v on-line profilu/účtu elektronické body (EBAM). ● MČ Praha-Dolní Měcholupy přijme nabídku Příjemce a uzavře s ním darovací smlouvu okamžikem, kdy MČ Praha-Dolní Měcholupy dá Up ČR pokyn, aby na on-line profil/konto Příjemce připsal Příspěvek ve formě EBAM. ● Darovací smlouva uzavřená na základě těchto pravidel MČ Praha-Dolní Měcholupy a Příjemcem se řídí ust. § 2055 a násl. občanského zákoníku. Povinnost Příjemce použít Příspěvek výhradně nákupem služeb u Poskytovatele Aktivit je příkazem ve smyslu ust. § 2064 občanského zákoníku. ● **Příjemce se zavazuje, že Příspěvek použije výhradně v souladu s těmito pravidly** při nákupu služby v rámci Aktivit účtované jejím Pořadatelem. Příspěvek může sloužit k úhradě celé ceny Aktivit, případně její části. V takovém případě je Příjemce povinen uhradit Pořadateli zbytek ceny služby v rámci Aktivit. ● Příjemce bere na vědomí, že EBAM nelze použít k úhradě tabákových výrobků a alkoholických nápojů a není možné je vyměnit za peníze. EBAM nejsou elektronickými penězi ve smyslu zákona č. 284/2009 Sb., o platebním styku, ve znění pozdějších předpisů. EBAM nejsou oběhovými a kromě úhrady Aktivit Pořadatelům je nelze nijak převádět ani postupovat. ● Služby mohou oprávnění Příjemci čerpat prostřednictvím odeslané objednávky (provedení transakce) v rámci uživatelského profilu/účtu v IS AM. ● Při uplatnění EBAM uhradí Příjemce Poskytovateli za poskytnuté služby cenu sníženou o tutéž částku v Kč. Poskytovateli uhradí příslušnou částku MČ Praha-Dolní Měcholupy prostřednictvím Up ČR.

Čl. IV: Další práva a povinnosti žadatele/příjemce/dárce/administrátora

● Příjemce a jeho případný zákonný zástupce se zavazují chránit přihlašovací údaje k on-line profilu/účtu před zneužitím. ● Žadatel, resp. Příjemce a jeho případný zákonný zástupce berou na vědomí, že MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR budou zpracovávat jejich osobní údaje, a to v rozsahu a pro účely uvedené v Informacích o zpracování poskytnutých při registraci do programu a dostupných v portálu www.aktivnimesto.cz. MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR se zavazují při zpracování osobních údajů dodržovat pravidla stanovená platnými právními předpisy. ● MČ Praha-Dolní Měcholupy ani Up ČR neodpovídají za kvalitu služeb poskytovaných Poskytovatelem aktivit Příjemcům, případné reklamace uplatňuje Příjemce přímo u Poskytovatele. ● Příjemce je povinen informovat MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR o veškerých změnách, které mohou mít vliv na poskytnutí Příspěvku, zejména o změně trvalého bydliště. Veškeré změny je nutno oznámit prostřednictvím on-line aplikace IS AM nebo prostřednictvím emailu: info@aktivnimesto.cz. ● Na zákonného zástupce žadatele, tj. po splnění podmínek Projektu Příjemce, se povinnosti žadatele a Příjemce uvedené v těchto pravidlech a výslovně neadresované zákonnému zástupci uplatní přiměřeně. ● **Právní poučení pro rodiče (zákonné zástupce) Příjemců:** registrací, podáním žádosti o přidělení Příspěvku a následným výběrem Aktivit pro dítě berou rodiče/zákonní zástupci dítěte (tedy Příjemce) na vědomí, že mají jednat ve vzájemné shodě a prohlašují, že tak činí se souhlasem druhého rodiče; pokud není vysloven nesouhlas jednoho z rodičů, má operátor systému za to, že souhlas druhého rodiče s registrací, podáním žádosti a výběrem Aktivit pro dítě je dán; v případě, že dojde k vyslovení nesouhlasu druhého rodiče vůči operátorovi systému v době, kdy Příspěvek ještě nebyl zcela vyčerpan, je nutné, aby se rodiče dohodli na výběru jiné Aktivit pro dítě. V případě, že se rodiče nedohodnou a společně nevyberou Aktivitu dítěti nejpozději do dne expirace Příspěvku, resp. do 10.12.2025, darovací smlouva zaniká a Příspěvek dítěti nebude poskytnut; v případě, že dojde k vyslovení nesouhlasu druhého rodiče vůči operátorovi systému v době, kdy Příspěvek již byl zcela vyčerpan, postupoval operátor systému při poskytování Příspěvku v dobré víře, že souhlas druhého rodiče s registrací, podáním žádosti a výběrem Aktivit pro dítě byl udělen, a Příspěvek již nelze rodiči vrátit ani nelze použít na jinou Aktivitu.

Čl. V: Závěrečná ustanovení

● V případě, že Příjemce neuplatní u Poskytovatele Příspěvek nejpozději do 09.12.2024, darovací smlouva zaniká. V případě, že Poskytovatel nepotvrdí prostřednictvím IS AM Up ČR nárok na úhradu Příspěvku MČ Praha-Dolní Měcholupy za Aktivitu, a to nejpozději do 15.12.2024, nemá Poskytovatel nárok na uhrazení zbývajících částí ceny služby v rámci Aktivit a Příjemce tuto část ceny není povinen hradit; darovací smlouva v takovém případě zaniká. ● MČ Praha-Dolní Měcholupy je oprávněna odstoupit od darovací smlouvy o poskytnutí Příspěvku v případě, že Příjemce nesplnil podmínky pro poskytnutí Příspěvku nebo že Příjemce použil nebo se pokusil použít příspěvek v rozporu s těmito pravidly.

PRAVIDLA AKCEPTACE PŘÍSPĚVKŮ PROGRAMU

AKTIVNÍ MĚSTO PRAHA-DOLNÍ MĚCHOLUPY

volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26



AKTIVNÍ
MĚSTO

Přístupem do administrace účtu v rámci systému Aktivní město na stránkách www.aktivnimesto.cz jako Pořadatel a schválením těchto Pravidel akceptace příspěvků programu Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy (dále jen „Pravidla akceptace“) tak, jak jsou uvedeny dále, se uzavírá smlouva o akceptaci příspěvku (dále jen „Smlouva“), která se řídí těmito Pravidly akceptace.

Objednatel se rozumí **Městská část Praha-Dolní Měcholupy**, se sídlem: Dolnoměcholupská 168/37, 111 01 Praha – Dolní Měcholupy, IČO: 00231347, DIČ: CZ00231347 (dále jen „MČ Praha-Dolní Měcholupy“). **Administrátorem** (operátorem) se rozumí **Up Česká republika s.r.o.**, se sídlem: Zelený pruh 1560/99, 140 00 Praha 4, IČO: 62913671, DIČ: CZ62913671, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka a. 35300 (dále jen „Up ČR“). **Projektem** se rozumí projekt „Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy – volnočasová činnost dětí ve školním roce 2025/26“. **Partnerskou zónou** se rozumí webová aplikace provozovaná Up ČR včetně jejího obsahu, nacházející se na webové adrese www.aktivnimesto.cz. **Příjemcem** se rozumí žadatel o příspěvek v rámci Projektu, který splňuje podmínky Projektu a jemuž MČ Praha-Dolní Měcholupy příspěvek poskytne. Za žadatele, tj. po splnění podmínek Projektu za Příjemce, jedná do dosažení 18 let věku žadatele jeho zákonný zástupce. **Pořadatelem** (poskytovatelem) aktivity se rozumí osoba (subjekt), v jehož provozovně/zařízení jsou poskytovány zboží/služby na základě realizovaných transakcí prostřednictvím EBAM. **Příspěvkem** se rozumí dar/plnění poskytnutý dárce/žadatelem za podmínek určených v Pravidlech čerpání příspěvků programu Aktivní město Praha-Dolní Měcholupy. **Elektronické body Aktivní město** (dále jen „EBAM“) znamenají elektronický platební prostředek určený k úhradě služeb v oblasti volného času, vzdělávání, sportu, kultury, cestování, péče o veřejný prostor, případně v dalších oblastech definovaných MČ Praha-Dolní Měcholupy a určených pouze k úhradě omezených kategorií zboží nebo služeb. **Smluvními stranami** se rozumí Up ČR a Pořadatel. **OZ** se myslí zákon č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.

Čl. I: Preambule

MČ Praha-Dolní Měcholupy pověřila Up ČR distribucí nepeněžitých Příspěvků, tzv. EBAM, ve prospěch občanů MČ Praha-Dolní Měcholupy v rámci Projektu. Příspěvky jsou vypláceny prostřednictvím aplikace „Aktivní město“ (www.aktivnimesto.cz) vyvinuté pro potřeby tohoto programu operátorem systému Up ČR. Příjemci následně budou uplatňovat EBAM u Pořadatelů. Up ČR dále uhradí Pořadatelům hodnotu přijatých EBAM. Up ČR umožní Příjemcům nákup zboží/služeb u Pořadatele za EBAM tím, že pro Příjemce zajistí vytvoření a správu on-line elektronických bodových účtů Aktivní město, a to za účelem nákupu zboží/služeb v oblasti volného času, vzdělávání, sportu, kultury, zdravotní a sociální péče, cestování, péče o veřejný prostor, případně v dalších vymezených kategoriích zboží nebo služeb. Up ČR je povinna uhradit za podmínek stanovených těmito Pravidly akceptace Pořadatelům hodnotu EBAM na bankovní účet Pořadatele uvedený při registraci a poskytnout Pořadatelům informace k fungování on-line informačního systému Aktivní město a realizování transakcí prostřednictvím EBAM.

Čl. II: Uzavření Smlouvy

1 Schválení těchto Pravidel akceptace Pořadatel stvrzuje, že si tato Pravidla akceptace přečetl, porozuměl jejich obsahu, nemá k nim námitky a vyslovuje s nimi souhlas. 2 Uzavření Smlouvy je bezplatné a probíhá prostřednictvím registračního formuláře - vyjádřením souhlasu s dokončením registrace Pořadatele. 3 Výše uvedeným postupem dochází k uzavření Smlouvy v písemné formě elektronicky, a to na stránkách www.aktivnimesto.cz, přičemž tato Pravidla akceptace tvoří nedílnou součást Smlouvy. Smlouva je uzavřena potvrzením Up ČR o uzavření Smlouvy na základě přijetí formuláře odeslaného prostřednictvím výše zmíněných internetových stránek, pokud v odeslaném formuláři Pořadatel potvrdí, že se seznámil a souhlasí s těmito Pravidly akceptace. Up ČR přitom není povinna potvrdit uzavření Smlouvy a Smlouvu uzavřít.

Čl. III: Úvodní ustanovení a Příspěvky

1 Die těchto Pravidel akceptace se Pořadatel zavazuje za zboží/služby přijímat platby Příjemců prostřednictvím EBAM, vydávaných a spravovaných Up ČR a Up ČR se zavazuje Pořadatelům uhradit hodnotu EBAM přijatých k úhradě za podmínek dohodnutých v těchto Pravidlech akceptace. Je povinností Pořadatele jednoznačně identifikovat Příjemce a ověřit, že Příjemce je skutečně držitelem Příspěvku. 2 Aktivity, na něž MČ Praha-Dolní Měcholupy poskytuje Příjemcům Příspěvky v rámci Projektu, jsou vymezeny jako dlouhodobé (opakované), organizované poskytovatelem sportovních/volnočasových aktivit pro děti a mládež s následujícím zaměřením: sportovní ► pohybové ► kulturní (hudební, výtvarné, taneční, aj.) ► obecně poznávací/vzdělávací ► přírodovědné ► technické ► rukodělné, řemeslné ► a zároveň realizované v termínu od 01.09.2025 do 30.06.2026 ► organizované poskytovatelem volnočasových aktivit pro děti a mládež nebo školským zařízením vymezeným dle zákona č. 561/2004 Sb. o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „školský zákon“), na území Hlavního města Prahy (dále také „Aktivní“). 3 Podmínkou pro uplatnění Příspěvku Příjemcem u určitého Pořadatele je skutečnost, že tento Pořadatel je schválen MČ Praha-Dolní Měcholupy a registrován v Informačním systému Aktivní město. 4 Pořadatel se může do Projektu registrovat v období od 15.08.2025 do 09.12.2025. 5 Výše Příspěvku činí **1.000 Kč** (slovy: jeden tisíc korun českých) pro 1 Příjemce a může být uplatnitelná vůči pořadatelům registrovaným v Informačním systému Aktivní město (dále jen „IS AM“) na jednu nebo dvě vybrané Aktivity, a to v jedné (1) transakci nebo ve dvou (2) samostatných transakcích ve výši 500,- Kč (slovy: pět set korun českých) za každou transakci. 6 Doba trvání pro uplatnění Příspěvku u Pořadatele je určena od 01.09.2025 do 10.12.2025. MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR jsou oprávněny změnit trvání jednotlivých lhůt. 7 Příspěvek může sloužit k úhradě celé ceny Aktivit, případně její části. V takovém případě je Příjemce povinen uhradit Pořadatelům zbytek ceny služby v rámci Aktivit. 8 Up ČR vystaví Pořadatelům nejpozději do 10 dnů od konce kalendářního měsíce souhrnné výúčtování za daný kalendářní měsíc, které bude obsahovat částku odpovídající přijaté nominální hodnotě EBAM za daný kalendářní měsíc. 9 Pořadatelé uhradí příslušnou částku odpovídající přijaté nominální hodnotě EBAM MČ Praha-Dolní Měcholupy prostřednictvím Up ČR, a to vždy do 15 pracovních dnů po ukončení příslušného kalendářního měsíce, ve kterých byly EBAM přijaty, avšak pouze v případě, kdy prostřednictvím aplikace IS AM Pořadatel potvrdí přijetí příslušného Příspěvku od Příjemce. Bez ohledu na výše uvedené platí, že pokud Pořadatel nepotvrdí prostřednictvím IS AM Up ČR nárok na úhradu Příspěvku na Aktivitu, nemá Pořadatel nárok na uhrazení zbývajících částí ceny služby v rámci Aktivit a Příjemce, MČ Praha-Dolní Měcholupy ani Administrátor tuto část ceny nejsou povinni hradit; tyto neuhrazené částky tak jdou k tíži Pořadatele. 10 Pořadatel bere na vědomí, že nejzazší lhůta stanovená pro potvrzení přijetí Příspěvků Příjemců ze strany Pořadatele v IS AM za účelem jejich proplacení prostřednictvím Up ČR je do 15.12.2025.

Čl. IV: Práva a povinnosti Pořadatele

1 Pořadatel se zavazuje chránit přihlašovací údaje k on-line profilu/úctu před zneužitím. 2 Pořadatel bere na vědomí, že MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR budou zpracovávat jeho osobní údaje a osobní údaje jeho kontaktních osob, a to v rozsahu a pro účely uvedené v informacích o zpracování poskytnutých při registraci do Projektu a dostupných v portálu www.aktivnimesto.cz. MČ Praha-Dolní Měcholupy a Up ČR se zavazují při zpracování osobních údajů dodržovat pravidla stanovená platnými právními předpisy. 3 Pořadatel se zavazuje po výše určenou dobu přijímat od Příjemců EBAM a poskytovat za ně zboží/služby za stejných podmínek jako ostatním zákazníkům. Pořadatel není oprávněn jakkoliv navyšovat ceny poskytovaných zboží/služeb pro Příjemce používající k úhradě EBAM. Pokud dojde k porušení tohoto závazku Pořadatele, je Up ČR oprávněna vyřadit Pořadatele z Projektu a Pořadatel nemá právo na obdržení úhrady EBAM od MČ Praha-Dolní Měcholupy specifikované níže. 4 Pořadatel se zavazuje, že nestanoví minimální částku nákupu, která může být hrazena prostřednictvím EBAM. 5 Transakce prostřednictvím EBAM jsou určeny k úhradě specifického druhu zboží/služeb (např. úhrada volnočasové sportovní/kulturní aktivity, aj.). Pořadatel se zavazuje odmítnout uplatnění EBAM za zboží/služby, které nespadají do kategorií zboží/služeb, pro něž je určena vymezená aktivita programu Aktivní město, dle on-line aplikace Aktivní město. 6 Pořadatel bere na vědomí, že za účelem dodržování závazků Pořadatele vyplývajících z těchto Pravidel akceptace může Up ČR provést kontrolu plnění Pořadatelů Aktivit vůči Příjemcům, a to zejména formou kontrolního nákupu. V případě, že bude zjištěno porušení podmínek těchto Pravidel akceptace nebo právních předpisů Pořadatelem, Up ČR je oprávněna od Smlouvy odstoupit. 7 Pořadatel se zavazuje na viditelném a vhodném místě u vchodu do provozovny/zařízení umístit samolepku se symbolem/logem Projektu a řádně seznámit své pracovníky s jejich povinnostmi přijímat EBAM jako platidlo za poskytované zboží/služby. 8 Pořadatel bude písemně informovat Up ČR o veškerých změnách, které mohou mít vliv na plnění dle těchto Pravidel akceptace, zejména o změně identifikačních údajů Pořadatele, změně sídla Pořadatele (provozovny/zařízení), změně kontaktní osoby, změně počtu provozoven/zařízení, přerušení či ukončení činnosti provozovny/zařízení, změnu bankovního účtu apod. 9 Pořadatel se zavazuje učit vše pro to, aby údaje o jeho zařízeních, které při registraci poskytl či později aktualizoval, byly v souladu se skutečností.

Čl. V: Další práva a povinnosti Pořadatele/Up ČR/MČ Praha-Dolní Měcholupy

1 Up ČR bezúplatně zajistí vytvoření a správu profilu provozoven/zařízení Pořadatele na internetových stránkách www.aktivnimesto.cz nebo jiných obdobných stránkách spravovaných Up ČR s uvedením informací o provozovně/zařízení Pořadatel, které Pořadatel poskytne. 2 Pořadatel má právo aktualizovat si své základní informace sám a bezúplatně prostřednictvím přiděleného přihlašovacího jména a hesla.

Čl. VI: Závěrečná ustanovení

1 Up ČR je oprávněna tato Pravidla akceptace měnit a doplňovat zejména v návaznosti na změny právních předpisů nebo na změny obchodních podmínek na relevantním trhu, jakož i v zájmu zlepšení kvality služeb poskytovaných Up ČR. Veškeré provedené změny Pravidel akceptace budou zveřejněny v Partnerské zóně, popřípadě na internetových stránkách Up ČR, a to nejméně 1 (jeden) měsíc před nabytím jejich účinnosti. Pořadatel je oprávněn v této lhůtě Smlouvu vypovědět s účinností ode dne doručení výpovědi Up ČR, nesouhlasí-li se změnami Pravidel akceptace. Pokud tak neučiní, má se za to, že se změnami Pravidel akceptace souhlasí. 2 MČ Praha-Dolní Měcholupy, Up ČR a Pořadatel pro právní vztahy vyplývající z těchto Pravidel akceptace vylučují aplikaci ustanovení § 1799 a 1800 OZ. 3 Tato Pravidla akceptace v rozsahu vztahů, které upravují, ruší a nahrazují veškeré předchozí ujednání Up ČR pro smlouvy se stejným nebo obdobným předmětem uzavřené s Pořadatelem, jakož i všechny jejich přílohy a dodatky. 4 Každá ze Smluvních stran je povinna oznámit písemně druhé Smluvní straně změny všech skutečností, zejména identifikačních údajů a další změny, které by mohly ovlivnit řádné plnění Smlouvy. 5 Smlouva může být měněna či doplňována pouze písemnými dodatky odsouhlasenými oběma Smluvními stranami.